



DISCOURS INAUGURAL DU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE DU KAZAKHSTAN NOURSULTAN NAZARBAÏEV

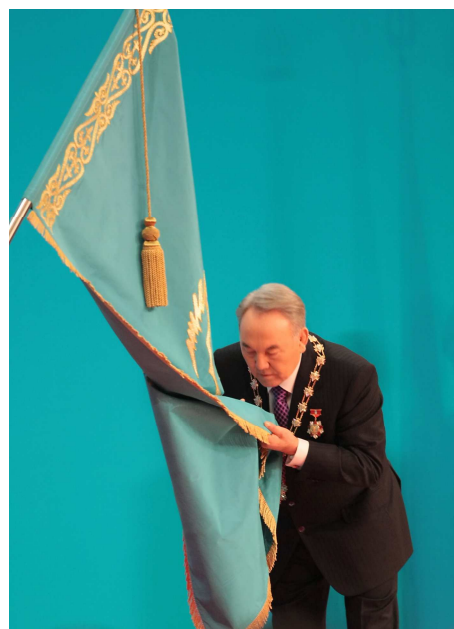
« C'est un grand honneur pour moi d'être élu par le peuple au poste du Chef de l'Etat en l'année du 20^{ème} anniversaire de l'Indépendance, de poursuivre la mission du Leader d'un pays multiethnique unique. Je suis profondément reconnaissant à tous les Kazakhstanaïes pour l'appui sincère qu'ils m'ont apporté lors de ces élections. Il s'agit de la meilleure appréciation de notre travail commun sur la création d'un Etat si progressif comme l'est devenu notre Kazakhstan. Je remercie cordialement tous les amis sincères de notre pays à travers le monde. Comme vous le savez, j'ai déjà reçu de nombreux messages de félicitations de la part des dirigeants de la Russie, de la Chine, des pays de la CEI et l'Union européenne et de beaucoup d'autres, et ces félicitations continuent à parvenir. Je les accepte avec reconnaissance, car elles sont porteuses du soutien sans réserve non seulement du choix des Kazakhstanaïes, mais aussi de notre cap stratégique » - a dit le Président de la République.

Le Chef de l'Etat a souligné que ces élections ont été les meilleures, du point de vue de leur organisation et du degré de la démocratie, non seulement dans l'histoire du Kazakhstan moderne mais aussi – comme le disent les experts – de toute l'Asie centrale. « Votant pour la stabilité et la prospérité, chaque Kazakhstanaïe a voté pour son avenir, l'avenir de sa famille, pour le pays, pour la Patrie! » - a-t-il dit.

« Nous avons surmonté l'effondrement de l'économie, nous avons créé une économie efficace, intégrée dans le monde globalisé d'aujourd'hui. Nous avons résisté aux défis de la crise économique et financière mondiale grâce à la forte orientation sociale de nos mesures anti-crise après les plus graves crises mondiales qui viennent de passer. Nous nous sommes appuyés sur l'industrialisation forcée et le développement innovant », - a dit Noursoultan Nazarbaïev.

Le Président a noté que, sur l'ensemble du territoire du Kazakhstan, ont été créés de nouvelles industries et de nouveaux emplois. Aujourd'hui, le Kazakhstan avance sûrement vers son but, à savoir devenir l'un des 50 pays les plus compétitifs dans le monde. D'après certains indicateurs, le pays est déjà entré dans les cinquante premiers du monde.

« Nous avons appuyé la classe entrepreneuriale, nous avons fait d'elle un acteur réel et effectif du développement économique. Nous prévoyons que d'ici en 2020 la part des petites et moyennes entreprises dans le PIB du pays sera d'au moins 40 %. Nous développons une politique d'économie ouverte afin d'attirer de nouveaux investissements étrangers directs et de portefeuille. Nous avons l'intention d'assurer pour les investisseurs étrangers et locaux les conditions identiques pour leur participation à l'industrialisation. Aujourd'hui, ayant assuré la croissance économique post-crise de 7 %, nous avons embauché dans la direction du développement social et de l'amélioration de la qualité de vie des Kazakhstanais. Nous développons l'éducation comme le principal facteur de compétitivité des Kazakhstanais. Nous perfectionnons le système de la santé publique, en l'adaptant aux normes internationales du XXI^{ème} siècle. L'année



dernière, le PIB par habitant a atteint 9000 dollars. Nous portons une attention particulière à la protection de l'environnement. Au cœur d'un pays, nous avons construit notre nouvelle capitale Astana, qui est devenu la perle de l'Eurasie. J'ai toujours vu en notre pays un Etat moderne et fort, un partenaire égal des grandes puissances. C'est pourquoi nous bâtissons le Kazakhstan doté d'une économie libérale ouverte et du système politique démocratique. La dynamique de nos réformes est plus élevée que celles des autres pays développés, où la démocratie a évolué au fil des siècles. Nous poursuivrons nos efforts pour la démocratisation continue de notre société. Nous devons trouver les meilleures solutions pour élargir les mandats du Parlement et la responsabilité du Gouvernement, pour améliorer le processus électoral. Il faut trouver une décision équilibrée

quant à la décentralisation du pouvoir et la délégation des mandats aux régions. Nous devons développer la culture politique. » - a déclaré le Président. « Nous allons développer un système de médias responsables et libres. La tâche qui me revient est d'assurer l'égalité de tous devant la loi. J'ai l'intention de prendre des mesures supplémentaires pour assurer l'efficacité continue du système judiciaire. Notre objectif commun est la poursuite de la lutte sans compromis contre la corruption » - a martelé Noursoultan Nazarbaïev.

Le Président a souligné que l'intégration et l'ouverture au monde entier c'est un choix délibéré du Kazakhstan. Aujourd'hui, le Kazakhstan est devenu un participant responsable de la communauté mondiale. « Nous avons fermé le polygone d'essais nucléaires de Semipalatinsk, nous avons décidément renoncé aux armes nucléaires. Maintenant, nous avançons aux premiers rangs du mouvement anti-nucléaire mondial » - a rappelé Noursoultan Nazarbaïev.

Avec la Russie et la Biélorussie le Kazakhstan va développer l'Union douanière ; dans les années à venir, sera créée l'Union économique eurasiennne. Le Kazakhstan s'est engagé à élargir la coopération mutuellement avantageuse avec la Chine. Le pays vise à renforcer le partenariat stratégique avec les États-Unis et les pays de l'Union européenne. Le Kazakhstan va agir en étroite interaction avec les pays voisins d'Asie centrale et les pays turquiques. Cette année, dans le cadre de la présidence du Kazakhstan à l'Organisation de la Conférence Islamique, la coopération avec le monde musulman sera élargie. Le renforcement de l'efficacité du système de la sécurité en Asie centrale est lié à la participation active du Kazakhstan au sein de l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE), de la Conférence pour l'interaction et les mesures de confiance en Asie (CICA), de l'Organisation de coopération de Shanghai (OCS) et l'Organisation du Traité de sécurité collective (OTSC), ainsi qu'à l'élargissement du partenariat avec l'OTAN.

Le Chef de l'Etat a mis en exergue les quatre concepts essentiels qui servent de clés du succès kazakhstanais dans le XXI^{ème} siècle. Il s'agit de la modernisation, du bien-être du peuple, de l'innovation et de l'intégration. La modernisation est le pivot principal de la politique d'Etat. Le bien-être du peuple est la condition principale du progrès du pays. Les innovations et

les découvertes scientifiques, au XXI^{ème} siècle, détermineront l'élan vers l'avenir. Le Kazakhstan doit devenir un pays où les innovations audacieuses prendront un départ dans la vie, seront mises en œuvre dans les laboratoires scientifiques et les industries modernes.

« Pour ce faire, nous devons, dès aujourd'hui, commencer la recherche des « cent innovations absolues ». Une telle tâche est imposée au Gouvernement, à tous les ministères et départements, aux régions. Parmi celles-ci, nous allons sélectionner dix projets les plus prometteurs et nous nous concentrerons sur leur mise en œuvre dans les vingt prochaines années. Tout cela devrait devenir un support pour un mouvement fort du Kazakhstan en avant. C'est la clé de la formation de la classe nationale d'innovation qui déterminera le développement du pays. Pour le début de la troisième décennie, nous créerons toutes les conditions nécessaires au passage du Kazakhstan dans les rangs des pays industrialisés. Ainsi, nous achèverons triomphalement la Stratégie historique « Kazakhstan-2030 ». Et nous entamerons l'élaboration des plans encore plus ambitieux pour les prochaines décennies, qui seront à être réalisés par nos enfants et petits-enfants. Ces derniers se souviendront d'une base si forte que nous avons créée pour eux », - a dit Noursoultan Nazarbaïev.



« Je crois que la nation kazakhstanaise poursuivra avec succès la voie de la stabilité et de la prospérité. Je crois que nos victoires futures formeront l'honneur et la dignité de la nation, renforceront la puissance de notre pays. Aujourd'hui, le Kazakhstan est un pays déterminé avec de fortes ambitions, capable à se fixer des objectifs ambitieux et à les atteindre. Nous l'avons prouvé.

Nous le prouverons de nouveau. Je crois en peuple du Kazakhstan, je crois en notre pays ! » - a dit Chef de l'Etat.

*Astana, Palais de l'Indépendance
Le 8 avril 2011*